

(עברית) Hebrew

## טקסי היכרות

## סימן הצלב

בשם האב, ושל הבן, ורוח הקודש.

אָמֵן

בְּרִכָּה

חסד אדוננו ישוע המשיח, ואהבת האל,  
והקהילה של רוח הקודש להיות איתך  
כולכם.

ועם רוחך.

מעשה עונשין

אחים (אחים ואחיות), בואו נכיר  
בחטאינו, וכך הכינו את עצמנו לחגוג  
את התעלומות הקדושות.

אני מודה באלוהים יתברך וגם לך, אחי  
ואחיותי, שחטאתי מאוד, במחשבותי  
ובדברי, במה שעשיתי ובמה שלא  
הצלחתי לעשות, דרך אשמתי, דרך  
אשמתי, דרך אשמתי הכי קשה; לכן אני  
שואל את מרי הברכה ויוגרג', כל  
המלאכים והקדושים, ואתה, אחי  
ואחיותי, להתפלל עבורי לאדון אלוהינו.

שאלוהים יתברך ירחם עלינו, סלח לנו  
חטאינו, ולהביא אותנו לחיים נצחיים.

אָמֵן

קִיּוּרִי

אב הרחמן, רחם נא.

אב הרחמן, רחם נא.

ישו, רחמים.

ישו, רחמים.

אב הרחמן, רחם נא.

(پښتو) Pashto

## د پیژندنې مراسم

## د صلیب نښه

د پلار او زوی په نوم، د روح القدس په نوم.

آمین

سلام کول

زموږ د رب عیسی مسیح فضل، او د خدای  
مینه، او د روح القدس کمونی له تاسو ټولو  
سره اوسئ.

او ستاسو د روح سره.

د پنیږ ضد عمل

ورو brothers ه (ورو brothers و او  
خوینسټ)، راځئ چې مور ته اجازه راکړئ  
زموږ گناهونه ومني، او همداشان خپل ځانونه  
چمتو کړئ ترڅو مقدس مریس ولمانځئ.

زه د خدای تعالی خدای ته اقرار یم او تاسو  
ته، زما ورو brothers ه او خویندو، چې ما په  
کلکه گناه کړې وه، زما په افکارو او زما په  
ټکو کې، هغه څه چې ما کړي دي او هغه څه  
چې زه یې په کولو کې پاتې راغلی، زما د گناه  
له لارې، زما د گناه له لارې، زما د خورا لوی  
خطا له لارې؛ له همدې امله زه د بیمې  
مرجان غږوم ټولې پریښتې او سنتونه، او  
تاسو، زما ورو brothers ه او خویندو، زما  
لپاره زموږ څښتن خدای ته دعا کوله.

کیدای شي خدای په مور رحم وکړي، زموږ  
گناهونه وبخښه، او مور د تل پاتې ژوند لپاره  
راوړو.

آمین

کیري

رڼه رحم وکړه.

رڼه رحم وکړه.

مسیح، رحم وکړه.

مسیح، رحم وکړه.

رڼه رحم وکړه.

## Hebrew (עברית)

אב הרחמן, רחם נא.  
גלוריה

תהילה לאלוהים בגבוה ביותר, ועל פני  
האדמה שלום לאנשים בעלי רצון טוב.  
אנחנו משבחים אותך, אנחנו מברכים  
אותך, אנחנו מעריצים אותך, אנו  
מפארים אותך, אנו מודים לך על  
התהילה הגדולה שלך, אדוני אלוהים,  
מלך שמימי, אלוהים, אבא יתברך. לורד  
ישוע המשיח, רק בן נולד, לורד אלוהים,  
כבש האל, בן האב, אתה מוריד את  
חטאי העולם, יש לרחם עלינו; אתה  
מוריד את חטאי העולם, לקבל את  
התפילה שלנו; אתה יושב ליד ימין של  
האב, תרחם עלינו. בשבילך לבד הם  
הקדושים, אתה לבד הוא האדון, אתה  
לבד הוא הגבוה ביותר, ישו, עם רוח  
הקודש, בתפארת אלוהים האב. אָמֵן.  
לאסוף

בואו נתפלל.

אָמֵן.

## ליטורגיה של המילה

קריאה ראשונה

דבר ה'!

תודה לאל.

תהילים מגיבים

קריאה שנייה

דבר ה'!

תודה לאל.

בְּשׁוֹרָה

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

קריאה מהבשורה הקדושה על פי נ.

תהילה לך, אדוני

בשורת האדון.

## Pashto (پښتو)

رڼه رحم وکړه.  
گریارله

د خدای پاک په لوړ ځای کې، او په ځمکه کې  
د ښه نیت خلکو ته سوله. مور ستا ستاینه  
کوو، مور تاسو ته برکت ورکوو، مور تاسو  
سره مینه لرو، مور ستا ویاړ کوو، مور  
ستاسو د لوی جلال لپاره مننه کوو، څښتن  
خدای، د آسمان پاچا، ای خدایه، خدایه پلاره.  
مالک عیسی مسیح، یوازینی زوی، څښتن  
خدای، د خدای وری، د پلار زوی، تاسو د نړ  
گناهونه لرې کړئ، پر مور رحم وکړه؛ تاسو د  
نړ گناهونه لرې کړئ، زموږ دعا ترلاسه  
کړئ؛ تاسو د پلار ښي لاس ته ناست یاست،  
په مونږ رحم وکړه. یوازې ستا لپاره مقدس  
ذات دی، ته یوازې رب یې، ته یواځې لوی یی  
عیسی مسیح، د روح القدس سره، د خدای  
پلار په جلال کې. آمین.

## راټولول

رائی چې دعا وکړو.

آمین.

## د کلمې تالاري

لومړی لوستل

د څښتن کلمه.

د خدای شکر دی.

وړونکي زېرم

دوهم لوستل

د څښتن کلمه.

د خدای شکر دی.

گوسپیل

رب دې درسره وي.

او د خپل روح سره.

د N په وینا د مقدس انجیل څخه لوستل.

پاک دې وي، ای رڼه

د څښتن انجیل.

## Hebrew (עברית)

שבח לך, אדון ישוע המשיח.  
מקצוע אמונה

אני מאמין באל אחד, האב יתברך,  
יצרנית השמים והאדמה, מכל הדברים  
גלויים ובלתי נראים. אני מאמין באדון  
אחד ישוע המשיח, בן האלוהים היחיד  
שנולד, נולד מהאב לפני כל הגילאים.  
אלוהים מאלוהים, אור מאור, אלוהים  
אמיתי מאלוהים אמיתי, נולד, לא  
נעשה, קונסובסטאלי עם האב; דרכו  
נעשו כל הדברים. עבורנו הגברים  
ולצלנתנו הוא ירד מהשמיים, ועל ידי רוח  
הקודש התגלמה מרים הבתולה, והפך  
לאדם. למעננו הוא נצלב תחת פונטיוס  
פילטוס, הוא סבל ממוות ונקבר, וקם  
שוב ביום השלישי בהתאם לכתובים.  
הוא עלה לשמיים והוא יושב ליד ימין של  
האב. הוא יבוא שוב בתהילה לשפוט את  
החיים והמתים ולממלכתו לא יהיה סוף.  
אני מאמין ברוח הקודש, בה', נותן  
החיים, שממשיך מהאב והבן, מי עם  
האב והבן נערץ ומפואר, שדיברו על  
הנביאים. אני מאמין בכנסייה אחת,  
קדושה, קתולית ואפוסטולית. אני מודה  
טבילה אחת לסליחת חטאים ואני מצפה  
לתחיית המתים וחיי העולם הבאים.  
אמן.

## דְּבָרָה

תפילה אוניברסלית

אנו מתפללים לורד.

אדוני, שמע את תפילתנו.

ליטורגיה של האוהריסט

Offertory

ברוך אלוהים לנצח.

## Pashto (پښتو)

ستا ستاینه، رب عیسی مسیح.  
د باور مسلک

زه په یو خدای باور لرم رب العالمین، د  
آسمان او ځمکې جوړونکی، د ټولو لیدلو او نه  
لیدلو شیانو څخه. زه په یو رب عیسی مسیح  
باور لرم د خدای یوازینی زوی، د ټولو عمر و نو  
دمخه د پلار څخه زیږیدلی. د خدای څخه  
خدای، له رها څخه رها، ریښتینی خدای له  
ریښتیني خدای څخه زیږیدلی، نه جوړ شوی،  
د پلار سره مطابقت لري؛ د هغه له لارې ټول  
شیان جوړ شوي. زموږ د نارینه وو او زموږ د  
نجات لپاره هغه د آسمان څخه راوتلی، او د  
روح القدس په واسطه د ورجن مریم مجسم  
شو، او سپری شو. زموږ په خاطر هغه د  
پونتیوس پیلاطس لاندې په صلیب ووژل شو،  
هغه مړ شو او بنځ شو او په دریمه ورځ بیا  
پاڅید د انجیلونو سره سم. هغه آسمان ته  
پورته شو او د پلار ښي لاس ته ناست دی.  
هغه به بیا په جلال کې راشي د ژوندیو او مړو  
قضاوت کول او د هغه سلطنت به پای نه وي.  
زه په روح القدس باور لرم، رب، ژوند  
ورکوونکی، څوک چې د پلار او زوی څخه  
تیریري، څوک چې د پلار او زوی سره مینه او  
وېار لري، چا چې د پیغمبرانو له لارې خبرې  
کړې دي. زه په یوه، مقدس، کاتولیک او  
رسول کلیسا باور لرم. زه د گناهونو د بخښنې  
لپاره یو بیټسما اقرار کوم او زه د مړو بیا  
ژوندي کېدو ته سترگې په لار یم او د نړۍ  
راتلونکی ژوند. آمین.

په زړه پوری

نړیوال لمونځ

مور رب ته دعا کوو.

ربه، زموږ دعا واورئ.

د اختصاصو تالاري

پیشنهاد

خدای دې د تل لپاره برکت واچوي.

## Hebrew (עברית)

התפלל, אחים (אחים ואחיות),  
שהקרבה שלי ושלך יכול להיות מקובל  
על אלוהים, האב הכל-יכול.

יהי רצון שהאדון יקבל את ההקרבה  
בידיך על שבח ותפארת שמו, לטובתנו  
וטובת כל הכנסייה הקדושה שלו.  
אָמֵן.

תפילה אוקריסטית

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

הרם את ליבך.

אנו מרימים אותם לורד.

בואו נודה לה 'אלוהינו.

זה נכון וצודק.

אדון המארחים הקדוש, הקדוש הקדוש,  
הקדוש. גן עדן וארץ מלאים בתפארתך.  
הוסנה הגבוהה ביותר. ברוך הוא שבא  
בשם האדון. הוסנה הגבוהה ביותר.

תעלומת האמונה.

אנו מכריזים על מותך, הו, אדוני,  
ולהכיר את תחייתך עד שתבוא שוב. או:  
כשאנחנו אוכלים את הלחם הזה ושותים  
את הכוס הזה, אנו מכריזים על מותך,  
הו, אדוני, עד שתבוא שוב. או: הצילו  
אותנו, מושיע העולם, שכן על ידי הצלב  
והתחייה שלך שחררת אותנו בחינם.  
אָמֵן.

טקס הקהילה

בפיקודו של המושיע ונוצר על ידי  
הוראה אלוהית, אנו מעזים לומר:

אבינו שבשמיים, אתקדש שמך;  
הממלכה שלך תבוא, שלך ייעשה על  
האדמה כפי שזה בגן עדן. תן לנו היום  
את הלחם היומי שלנו, וסלח לנו על  
גבולנו, כשאנחנו סולחים לאלה

## Pashto (پښتو)

دعا وکړئ، وروڼو (ورونډو) چې زما  
او ستا قرباني خدای ته د منلو وړ وي د لوی  
خدای پلار

رب دې قربان په خپل دربار کې قبولې کړي د  
هغه د نوم د ستاینې او ویاړ لپاره، زموږ د ښه  
لپاره او د هغه د ټولو مقدس کلیسا ښه.  
آمین.

دعا Eucharistic

رب دې درسره وي.

او د خپل روح سره.

خپل زړونه پورته کړئ.

موږ دوی رب ته پورته کوو.

راځئ چې د خپل څښتن خدای شکر ادا کړو.

دا سمه او عادلانه ده.

سپیڅلی، سپیڅلی، سپیڅلی څښتن خدای.  
آسمان او ځمکه ستاسو له جلال څخه ډک  
دي. حسنه په لوړه کې. بختور دی هغه څوک  
چې د څښتن په نوم راځي. حسنه په لوړه  
کې.

د ایمان راز.

موږ ستا د مرگ اعلان کوو، ای ربه، او د خپل  
قیامت دعوه وکړه تر څو چې تاسو بیا راشئ.  
یا: کله چې موږ دا ډوډ وخورو او دا پیاله  
وڅښئ موږ ستا د مرگ اعلان کوو، ای ربه،  
تر څو چې تاسو بیا راشئ. یا: موږ وژغوره، د  
نږ ژغورونکي، ستاسو د صلیب او قیامت  
لخوا تاسو موږ آزاد کړي یو.  
آمین.

د ملگرتیا مراسم

د نجات ورکوونکي په امر او د الهی تعلیم  
لخوا رامینځته شوی، موږ جرئت کوو چې  
ووايو:

زموږ پلار، څوک چې په جنت کې دی، ستا نوم  
دې مقدس وي ستا سلطنت دې راشي  
ستاسو اراده به ترسره شي په ځمکه کې لکه  
څنگه چې په آسمان کې دی. دا ورځ موږ ته  
زموږ ورځنۍ ډوډ راکړه، او زموږ گناهونه

## Pashto (پښتو)

معاف کړه لکه څنگه چې مور هغه کسان  
بخښو چې زموږ په وړاندې سرغړونه کوي. او  
مور په فتنې کې مه راگرځوه، مگر مور له  
شر څخه وژغورو.

ربه، مور له هر شر څخه وساته، په مهربان  
سره زموږ په ورځو کې سوله راولي، چې  
ستا د رحمت په مرسته، مور ممکن تل له  
گناه څخه خلاص شو او د هر ډول مصيبت  
څخه په امان لکه څنگه چې مور د مبارک اميد  
په تمه یو او زموږ د نجات ورکوونکي عیسی  
مسیح راټگ.

د سلطنت لپاره، ځواک او ویاړ ستاسو دی  
اوس او د تل لپاره.

رب عیسی مسیح، چا ستا رسولانو ته وویل:  
سوله زه تاسو پریردم، زما سوله زه تاسو ته  
درکوم، زموږ گناهونو ته مه گوره مگر ستاسو  
د کلیسا په باور، او په مهربان سره هغې ته  
سوله او یووالي ورکړي ستاسو د ارادې سره  
سم. څوک چې ژوند کوي او د تل لپاره  
پاچاهي کوي.

آمین.

د رب سوله تل ستاسو سره وي.

او د خپل روح سره.

راځئ چې یو بل ته د سولې نښه وړاندې کړو.

د خدای وری، تاسو د نړ گناهونه لیرې کوئ،

په مونږ رحم وکړه. د خدای وری، تاسو د نړ

گناهونه لیرې کوئ، په مونږ رحم وکړه. د

خدای وری، تاسو د نړ گناهونه لیرې کوئ،

مور ته سوله راکړه.

د خدای وری ته وگوره، هغه ته وگوره څوک

چې د نړ گناهونه لرې کوي. بختور دي هغه

څوک چې د میمنې ډوډ ته بلل شوي دي.

ربه، زه د دې وړ نه یم چې ته زما د چت

لاندې ننوځي مگر یوازې کلمه ووايه او زما

روح به روغ شي.

د مسیح بدن (وینه).

آمین.

راځئ چې دعا وکړو.

## Hebrew (עברית)

שמסגרים אותנו; ולהוביל אותנו לא  
לפיתוי, אבל למסור אותנו מהרע.

למסור אותנו, אדוני, אנו מתפללים,  
מכל רע, מעניקים בחינניות שלום  
בימינו, זה, בעזרת רחמך, אנו עשויים  
להיות תמיד חופשיים מחטא ובטוח מכל  
מצוקה, כשאנחנו מחכים לתקווה  
המבורכת ובואו של מושיענו, ישוע  
המשיח.

לממלכה, הכוח והתהילה הם שלך  
עכשיו ולתמיד.

לורד ישוע המשיח, מי אמר לשליחים  
שלך: שלום אני עוזב אותך, השלווה שלי  
אני נותן לך, לא תסתכל על חטאינו,  
אבל על אמונת הכנסייה שלך, ומעניקים  
לה בחינניות שלום ואחדות בהתאם  
לרצונך. שחיים ומלוכים לנצח נצחים.

אָמֵן.

שלום ה' יהיה איתך תמיד.

ועם רוחך.

הבה נציע אחד לשני את סימן השלום.

כבש אלוהים, אתה מוריד את חטאי

העולם, תרחם עלינו. כבש אלוהים,

אתה מוריד את חטאי העולם, תרחם

עלינו. כבש אלוהים, אתה מוריד את

חטאי העולם, העניק לנו שלום.

הנה כבש האל, הנה אותו שמסלק את

חטאי העולם. ברוכים אלה שנקראים

לסעודת הכבש.

אדוני, אני לא ראוי שעליך להיכנס

מתחת לגג שלי, אבל רק אומרים את

המילה ונשמתי יירפא.

הגוף (דם) של ישו.

אָמֵן.

בואו נתפלל.

Hebrew (עברית)

אָמֵן.

מסכם טקסים

ברכה

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

שאלוהים יתברך יברך אותך, האב והבן,

ורוח הקודש.

אָמֵן.

הַדָּוָה

צאו, המסה מסתיימת. או: לכו והודיעו

על בשורת האדון. או: לכו בשלום,

מפארים את האדון בחייכם. או: ללכת

בשלום.

תודה לאל.

Pashto (پښتو)

آمین.

پای ته رسیدل

برکت

رب دې درسره وي.

او د خپل روح سره.

لوی خدای دې تاسو ته برکت درکړي، پلار،

زوی، او روح القدس.

آمین.

ګوښه کول

لاړ شه، ماس پای ته ورسید. یا: لاړ شئ او د

څښتن انجیل اعلان کړئ. یا: په سوله کې لاړ

شئ، د خپل ژوند په واسطه د څښتن ستاینه

وکړئ. یا: په سوله کې لاړ شه.

د خدای شکر دی.

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC